

香港規劃師學會 青年規劃師組 X 聖雅各福群會
HKIP Young Planners Group X St. James' Settlement

灣仔街坊規劃師計劃

Wan Chai Kai Fong Planners Programme

背景 Background



《香港規劃標準與準則》建議
人均休憩用地至少2m²
“Hong Kong Planning
Standard and Guideline”
recommends at least 2m² of
Open Space per person



灣仔區的休憩用地約為
0.6-0.7m²/人*
The area of Open
Space per person in
the Wan Chai District is
only 0.6-0.7m²*

我們很高興邀請到一眾熟知地區事務的街坊參與我們與聖雅各福群會合作舉辦的「灣仔街坊規劃師計劃」。我們希望透過是次計劃傳遞規劃知識，並邀請地區人士分享對灣仔的看法，從而推動規劃師和街坊之間有關地區規劃議題的討論，鼓勵大眾以「規劃」視角去看灣仔這個社區，並思考灣仔公共空間的可能性。

We are happy to have a group of local experts and “Kai Fong” to be the participants of the “Wan Chai Kai Fong Planners Programme” co-organized with St. James Settlement. By inputting our planning knowledge as well as gathering the local knowledge and personal experiences from the “Kai Fong”, we hope to create synergy in between our discussion regarding local planning issues with an eventual goal to see Wai Chai from the “planning” lens, and to explore the possibility of open spaces in Wan Chai.



*根據思匯政策研究所2017年研究報告
*According to Civic Exchange 2017 Report

實地考察@灣仔 Site Visit @Wan Chai



大王東街休憩處 / 空地

Tai Wong Street East Sitting Out Area / Vacant Site



利東街(街道與平台)

Lee Tung Street (street and Podium)



我們挑選了4個灣仔區的公共空間作考察，它們分別都有不同的特色和問題。參加者與青年規劃師一同到了這些公共空間作實地考察，並利用在工作坊中學到的知識和工具評估各個公共空間。

We have selected four open spaces in Wan Chai within the neighbourhood that are of various characters and issues. Participants and young planners have conducted site visit to the open spaces and to assess the quality of the open spaces with the knowledge and toolkit learnt in the seminar sessions.



皇后大道東/汕頭街休憩處

Queen's Road East / Swatow Street Sitting Out Area



春園街休憩處

Spring Garden Lane Sitting Out Area

